

# Vorlage der Stadt Speyer



Vorlagen-Nr.: 0149/2024

**Abteilung:** Rechnungsprüfung

**Bearbeiter/in:** Voljanek, Sabine

**Haushaltswirksamkeit:**  nein  ja, bei

Produkt:

Investitionskosten:  nein  ja

Betrag:

Drittmittel:  nein  ja

Betrag:

Folgekosten/laufender Unterhalt:  nein  ja

Betrag:

Beratungsfolge	Termin	Behandlung	Beratungsstatus
Rechnungsprüfungsausschuss	21.11.2024	öffentlich	empfehlende Beschlussfassung
Stadtrat	12.12.2024	öffentlich	endgültige Beschlussfassung

**Betreff: Prüfung des Jahresabschlusses 2023 der Stadt Speyer**

**1) Feststellung des Jahresabschlusses**

**2) Entlastung der Oberbürgermeisterin, der Bürgermeisterin und der Beigeordneten für das Jahr 2023**

## Beschlussempfehlung:

Auf Empfehlung des Rechnungsprüfungsausschusses trifft der Stadtrat folgende Beschlussfassungen zum Jahresabschluss 2023 der Stadt Speyer (§ 114 Abs. 1 GemO):

### 1) Feststellung des Jahresabschlusses zum 31.12.2023

Der geprüfte Jahresabschluss zum 31.12.2023 der Stadt Speyer mit allen Bestandteilen und Anlagen wird mit folgenden Abschlussergebnissen festgestellt:

**Jahresfehlbetrag der Ergebnisrechnung: -7.356.585,80 €**

**Finanzmittelfehlbetrag der Finanzrechnung: - 17.335.941,91 €**

### Schlussbilanz:

	AKTIVA			PASSIVA	
	31.12.2022	31.12.2023		31.12.2022	31.12.2023
	€			€	
1. Anlagevermögen	380.370.589,02	384.426.474,59	1. Eigenkapital	94.598.223,20	87.238.178,15
2. Umlaufvermögen	39.378.980,38	35.100.468,55	2. Sonderposten	103.459.763,69	97.811.164,93
3. Ausgleichsposten für latente Steuern	0,00	0,00	3. Rückstellungen	61.871.065,69	65.380.878,51
4. Rechnungsabgrenzungsposten	1.777.561,05	1.844.984,31	4. Verbindlichkeiten	161.387.653,25	170.749.123,53
5. Nicht durch Eigenkapital gedeckter Fehlbetrag	0,00	0,00	5. Rechnungsabgrenzungsposten	210.424,62	192.582,33
<b>Summe Aktiva</b>	<b>421.527.130,45</b>	<b>421.371.927,45</b>	<b>Summe Passiva</b>	<b>421.527.130,45</b>	<b>421.371.927,45</b>

## 2) Entlastung der Oberbürgermeisterin, der Bürgermeisterin und der Beigeordneten

Für die Haushalts- und Wirtschaftsführung 2023 der Stadt Speyer wird

- der Oberbürgermeisterin, Frau Stefanie Seiler,
- der Bürgermeisterin, Frau Monika Kabs,
- der Beigeordneten, Frau Irmgard Münch-Weinmann, sowie
- der Beigeordneten, Frau Sandra Selg,

Entlastung erteilt.

### **Begründung:**

Die Prüfung des Jahresabschlusses der Stadt Speyer zum 31.12.2023 mit allen Bestandteilen und Anlagen gemäß § 113 GemO ist abgeschlossen. Über die Prüfung wurden der Prüfungsbericht der Stabsstelle Rechnungsprüfung vom 30.10.2024 und der Prüfungsbericht des Rechnungsprüfungsausschusses vom 21.11.2024 erstellt. Das Prüfungsergebnis der Stabsstelle Rechnungsprüfung ist im Prüfungsbericht auf Seiten 71/72 zusammengefasst.

Nach Auffassung des Rechnungsprüfungsausschusses und der Stabsstelle Rechnungsprüfung vermittelt der Jahresabschluss mit seinen Bestandteilen und Anlagen unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung für Gemeinden insgesamt ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage der Stadt Speyer. Daher werden dem Stadtrat die Feststellung des Jahresabschlusses zum 31.12.2023 sowie die Entlastung der Oberbürgermeisterin, der Bürgermeisterin und der Beigeordneten empfohlen.

### **Anlagen:**

1. Prüfungsbericht der Stabsstelle Rechnungsprüfung mit Jahresabschluss 2023 der Stadt Speyer
  - 1.1 Prüfungsbericht der Stabsstelle Rechnungsprüfung vom 30.10.2024
  - 1.2 Jahresabschluss der Stadt Speyer zum 31.12.2023 samt Anhang und Anlagen
2. Stellungnahme der Oberbürgermeisterin (*für den Rechnungsprüfungsausschuss als Tischvorlage*)
3. Für den Stadtrat: Bericht des Rechnungsprüfungsausschusses vom 21.11.2024

### **Hinweis:**

Die Anlagen zu diesem Tagesordnungspunkt (öffentlich) finden Sie in unserem Bürgerinformationssystem (<https://buergerinfo2.speyer.de>); Vorlagen im nicht öffentlichen Teil sind im Ratsinformationssystem (<https://ratsinfo2.speyer.de>) hinterlegt, für das jedoch ein individueller Login erforderlich ist.